

## Протокол об установлении побратимских отношений

между

Новосибирском (Российская Федерация)

и



Тэджоном (Республика Корея)



Новосибирск (Российская Федерация) и Тэджон (Республика Корея) на основании Меморандума о взаимопонимании, подписанного 21 мая 2001 г. в Тэджоне для подготовки к установлению побратимских отношений между двумя городами, настоящим объявляют о том, что два этих города официально становятся городами-побратимами и в присутствии мэров и соответствующих официальных лиц обоих городов договариваются о следующем:

1. Оба города будут в дальнейшем развивать на равной и взаимной основе отношения дружбы и сотрудничества с целью регионального развития и повышения жизненных стандартов своих жителей.
2. Используя свои особенности и достоинства, оба города будут прилагать совместные усилия для развития сотрудничества и обменов в таких областях, как экономика, наука и технологии, образование, здравоохранение, спорт, туризм, а также в частном секторе.
3. Оба города будут оказывать поддержку официальным лицам и простым гражданам, посещающим другой город с целью развития двусторонних обменов и деловых контактов.

Протокол вступает в силу с момента его подписания обеими сторонами.

Подписан в мэрии г. Новосибирска 22 октября 2001 в двух экземплярах на русском и корейском языках, каждый из которых имеет одинаковую силу.

В.Ф. Городецкий  
Мэр г. Новосибирска  
Российская Федерация

Хонг Сан-ки  
Мэр г. Тэджона  
Республика Корея